# Sicherheit auf Baustellen

Vorschriften und Hinweise für deine Sicherheit



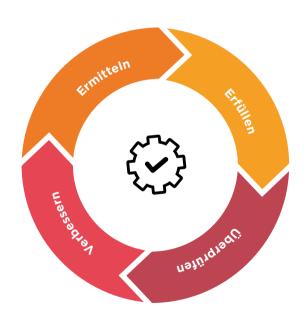


## Mitarbeitende ewb

1.	Sicheres Verhalten	6
2.	Lebenswichtige Regeln ewb	8
	Verantwortung und Zuständigkeit	8
	Wissen und Schulung	9
	Werkzeuge und Arbeitsmittel	10
	Persönliche Schutzausrüstung (PSA)	11
	Inbetriebnahmen	12
	Vorhandene Energien und Kräfte	13
	Absturzkanten	14
	Strassenverkehr	15
	Zugänge Arbeitsplatz	16
	Leitungsgräben und Baugruben	17
	Witterung und Ergonomie	18
	Besonderer Schutz	19
3.	Sicherheit beurteilen	20
4.	Verhalten im Notfall	22

#### Vorgehen für mehr Sicherheit

Alle Mitarbeitenden ewb sind mit folgendem Vorgehen in der Lage, an ihrem Arbeitsplatz für sich und alle anderen Beteiligten für Sicherheit zu sorgen.



#### **Ermitteln**

#### Mir sind die Gefahren bei meiner Tätigkeit bewusst.

- Bin ich für die Tätigkeit genügend ausgebildet?
- Welche Sicherheitsregeln muss ich beachten?
- Bin ich in der Lage, die Sicherheitsregeln umzusetzen?

#### **Erfüllen**

#### Ich halte mich an die Sicherheitsregeln.

- Ich trage wo nötig die erforderliche PSA.
- Ich verwende nur geprüfte und sichere Arbeitsmittel.
- Ich setze die geltenden Sicherheitsregeln um.

#### Überprüfen

#### Ich überlege mir, ob ich es korrekt gemacht habe.

- Wie gut konnte ich die Sicherheitsregeln einhalten?
- Welche Schwierigkeiten oder unerwarteten Ereignisse gab es?
- Wo war ich unsicher?

#### Verbessern

#### Ich lerne aus meinen Erfahrungen.

- Ich setze die Erkenntnisse aus meinem Überprüfen um.
- Ich teile meine Erkenntnisse mit meinem Team.
- Ich unterstütze andere beim sicheren Arbeiten.

6

,

#### **Verantwortung & Zuständigkeit**

Wir arbeiten mit klarem Auftrag, wissen, wer die Verantwortung trägt, und improvisieren nicht.



#### Vorgesetzte

Ich erteile klare Aufträge und dulde keine Improvisationen.

Ich überprüfe regelmässig, ob die lebenswichtigen Regeln eingehalten werden.



#### Mitarbeitende

Ich beginne erst mit der Arbeit, wenn ich den Auftrag verstanden habe und die Verantwortlichkeiten bekannt sind. Bei Unklarheiten wende ich mich an meinen Vorgesetzten oder den Arbeitsverantwortlichen vor Ort.

#### Wissen & Schulung

Wir sind für die auszuführenden Arbeiten geschult und berechtigt.



#### Vorgesetzte

Ich setze geschultes und berechtigtes Personal ein. Ich fordere meine Mitarbeitenden auf, bei Unsicherheiten die Arbeit einzustellen und mich zu informieren.



#### Mitarbeitende

Ich führe nur Arbeiten aus, für die ich geschult und berechtigt bin. Sonst sage ich «STOPP» und informiere meinen Vorgesetzten oder den Arbeitsverantwortlichen vor Ort.

#### **Werkzeuge & Arbeitsmittel**

Wir arbeiten mit sicheren und intakten Arbeitsmitteln.



#### Vorgesetzte

Ich sorge dafür, dass die Mitarbeitenden sichere und intakte Arbeitsmittel benutzen. Ich kümmere mich auch um die regelmässige Wartung.



#### Mitarbeitende

10

Ich verwende nur Arbeitsmittel, die geeignet, intakt und isoliert sind.

Defekte Arbeitsmittel repariere ich sofort oder melde sie zur Reparatur an.

#### Persönliche Schutzausrüstung (PSA)

Wir tragen, wenn nötig, die richtige persönliche Schutzausrüstung.



#### Vorgesetzte

Ich sorge dafür, dass die Mitarbeitenden die erforderliche Schutzausrüstung erhalten und richtig anwenden.



#### Mitarbeitende

Ich trage eine intakte, für die aktuelle Arbeit geeignete Schutzausrüstung gemäss Vorgaben des Vorgesetzten oder des Arbeitsverantwortlichen vor Ort

#### **Inbetriebnahmen**

Wir nehmen nur kontrollierte Anlagen in Betrieb.



#### Vorgesetzte

Ich stelle sicher, dass meine Mitarbeitenden die vorgeschriebenen Kontrollen vornehmen und dokumentieren.



#### Mitarbeitende

Bevor ich eine Anlage in Betrieb nehme, stelle ich sicher, dass die vorgeschriebenen Kontrollen vorgenommen und dokumentiert werden.

#### **Vorhandene Energien & Kräfte**

Wir sorgen dafür, dass von den Medien von Energie Wasser Bern (Spannung, Druck, brennbare Medien, Hitze) und anderen Energiequellen (angehobene Last, laufende Maschine etc.) keine Gefahr ausgeht.



#### Vorgesetzte

Ich lege fest, wie wir Werkleitungen ausser Betrieb nehmen und wie wir den Schutz vor anderen Energiequellen gewährleisten.



#### Mitarbeitende

Ich sage «STOPP», wenn ich gefährliche Energien erkenne (z.B. ungesicherte, angehobene Last, unter Druck oder Spannung stehende Leitungen).

#### **Absturzkanten**

Wir sichern Absturzkanten ab einer Absturzhöhe von 2 m.





#### Vorgesetzte

Ich lasse Absturzstellen laufend sichern.



#### Mitarbeitende

14

Ich arbeite nie ohne Sicherung in der Nähe von Absturzstellen.

#### Strassenverkehr

Wir sichern uns vor den Gefahren des Strassenverkehrs und schützen Dritte durch rücksichtsvolles Verhalten.





#### Vorgesetzte

Ich sorge in Absprache mit der Bauleitung dafür, dass die Baustelle vorschriftsgemäss signalisiert und abgesperrt ist.



#### Mitarbeitende

Mängel in der Signalisation und Absperrung behebe ich sofort oder melde sie meinem Vorgesetzten oder Arbeitsverantwortlichen vor Ort.

#### **Zugänge Arbeitsplatz**

Wir erstellen sichere Zugänge zu sämtlichen Arbeitsplätzen und sichern Leitern korrekt.





#### Vorgesetzte

Ich lasse sichere Zugänge erstellen und sorge dafür, dass diese sicher bleiben.



#### Mitarbeitende

Ich benutze nur sichere Zugänge.

#### Leitungsgräben & Baugruben

Wir steigen nur in gesicherte Gräben und Baugruben.





#### Vorgesetzte

Ich lasse Baugruben und Gräben ab 1.5 m Tiefe sichern, bevor wir sie begehen. Bei geböschten Gräben und Baugruben verlange ich einen Sicherheitsnachweis.



#### Mitarbeitende

Ich steige nie in ungesicherte Gräben oder Baugruben.

#### Witterung & Ergonomie

Wir schützen unsere Gesundheit vor den Witterungseinflüssen und den körperlichen Belastungen.



#### Vorgesetzte

Ich stelle Schutzmassnahmen (PSA, Zelte etc.) zum Schutz vor der Witterung (Sonne, Hitze, Kälte) zur Verfügung.
Ich organisiere in der AVOR Hilfsmittel (Kran, Kettenzüge etc.), um körperliche Belastungen zu reduzieren.



#### Mitarbeitende

18

Ich trage die mir zur Verfügung gestellte PSA und nutze die vorhandenen Hilfsmittel.

#### **Besonderer Schutz**

Wir achten auf besonders zu schützende Personen (werdende Mütter und Jugendliche) und treffen Vorkehrungen für belastende Arbeitssituationen (z.B. Alleinarbeit, Pikettdienst etc.)



#### Vorgesetzte

Ich setze die Vorgaben zum Mutter- und Jugendschutz um.

Für allein arbeitende Personen mache ich eine Risikobeurteilung und treffe entsprechende Massnahmen.



#### Mitarbeitende

Ich unterstütze die Umsetzung des Mutterund Jugendschutzes.

Arbeite ich allein, treffe ich Vorkehrungen für die Alarmierung im Notfall.

# 2-Minuten-Checkliste für meine tägliche Sicherheit

- **1.** Habe ich den Auftrag verstanden und sind die Verantwortlichkeiten geklärt?
- **2.** Bin ich für die geplanten Arbeiten genügend ausgebildet und dafür berechtigt?
- 3. Sind alle Werkzeuge, Hilfsmittel und Maschinen intakt?
- 4. Ist mir bekannt, welche PSA nötig ist, und trage ich sie?
- **5.** Wurde die Anlage vor der Inbetriebnahme kontrolliert?

20

**6.** Sind alle Anlageteile ausser Betrieb und vor Wiederinbetriebnahme gesichert?

- **7.** Wurden alle Stolperfallen entfernt und die Absturzkanten > 2.0 m gesichert?
- 8. Sind wir vor den Gefahren des Verkehrs geschützt?
- **9.** Sind die Wege zu und an meinem Arbeitsplatz gesichert?
- **10.** Sind die Wände von Gräben oder Baugruben gegen Einsturz gesichert?
- **11.** Bin ich vor Witterungseinflüssen und schweren körperlichen Belastungen genügend geschützt?
- **12.** Sind der Jugend- und Mutterschutz und der Schutz allein arbeitender Personen gewährleistet?

#### Kannst du alle Fragen mit Ja beantworten?

Ausgezeichnet, dann bist du bereit für einen sicheren Arbeitseinsatz.

#### **Verhalten im Notfall**



#### **Schauen**

- Was ist passiert?
- Wer ist betroffen?
- Gibt es weitere Gefahren?



#### Denken

• Wie kann ich die Gefahr für mich und andere eindämmen?



#### Handeln

- Ich stoppe alle Arbeiten im betroffenen Bereich.
- Ich räume den Gefahrenbereich und sperre ihn ab.
- Ich alarmiere die notwendigen Stellen: Bei Bedarf: Sanität, Feuerwehr etc. Immer: meinen Vorgesetzten
- Ich leiste bei Bedarf Erste Hilfe.

#### **Wichtige Telefonnummern**

Polizei 117
Feuerwehr 118
Sanität 144
Notfallnummer ewb 3411

## **Mitarbeitende Dritte**

1. Kontakte	26
2. Versorgungsgebiete von Energie Wasser Bern	27
3. Bestehende Werkleitungen erkennen	28
4. Werkleitungen markieren	29
5. Werkleitungen schützen	30
6. Verkehrssicherheit	32
	34
7. Sicherheit auf Baustellen	
7. Sicherheit auf Baustellen Im Bereich von Gräben	34
	34 35
Im Bereich von Gräben	
lm Bereich von Gräben Spitzarbeiten an Betonteilen	35
Im Bereich von Gräben Spitzarbeiten an Betonteilen Grabenprofile	35
Im Bereich von Gräben Spitzarbeiten an Betonteilen Grabenprofile  8. Temporärer Netzanschluss	35 36

9. Sicherer Umgang mit Kabeln	44
Kabelkennzeichnungen	44
Kabelmuffen aufhängen	46
Kabeltrassen sichern	47
O. Arbeiten an Mittel- bzw. Hochspannungsleitungen	48
rioenspannangsiertangen	70
<ol> <li>Arbeiten in der Nähe von HD-Gasleitungen</li> </ol>	49
2. Abstände zu Werkleitungen	50
3. Meldepflicht vor	
dem Verfüllen	58

#### **Kontakte**

Alle Baustellen im Versorgungsgebiet von Energie Wasser Bern, bei denen in der Nähe von Werkleitungen gegraben wird, müssen der sachverständigen Bauaufsicht gemeldet werden. Dies gilt auch für Baustellen, bei denen Energie Wasser Bern nicht beteiligt ist.



#### **Kontakte**

Sämtliche Kontakte findest du hier.

# Versorgungsgebiete von Energie Wasser Bern

Energie Wasser Bern ist für die Versorgung in der Stadt Bern zuständig. Mit einzelnen Medien versorgen wir zudem auch Gebiete ausserhalb der Stadt.



#### Versorgungsgebiete

Eine Übersicht über unsere Versorgungsgebiete findest du hier.

#### Bestehende Werkleitungen erkennen

Ich informiere mich vor dem Beginn meiner Arbeiten über bestehende Werkleitungen. Dafür besorge ich aktuelle Werkleitungspläne.

#### Werkleitungspläne beschaffen

Anfrage über Website: planauskunft.ewb.ch
Anfrage per Mail: planauskunft@ewb.ch

# Bei einer Planauskunft erhältst du die folgenden Dokumente:

- Planausschnitt des gewünschten Perimeters als PDF
- Vorlage für ein HD-Gesuch (beim Bauen in der Nähe von Gasleitungen)
- Merkblatt mit Legende zum Planausschnitt
- Nutzungsbedingungen
- Sicherheitshinweise

Die Pläne sind ab Erstellungsdatum 1 Monat gültig. Sie dürfen bei Baustart folglich nicht älter als 1 Monat sein. Als Baubeginn gilt der effektive Start auf der Baustelle.

28

#### Werkleitungen markieren

Ich markiere vor Ort alle bestehenden Werkleitungen (Leitungslagen und Querungen) bis ausserhalb des Aushubbereichs.



#### Werkleitungen schützen

Grabarbeiten im Sicherheitsbereich von Werkleitungen koordiniere ich immer mit Energie Wasser Bern.

#### **Energie Wasser Bern kontaktieren**

Anfrage per Mail: baustellen@ewb.ch

Die Baukontrolle von Energie Wasser Bern legt die Sicherheitsmassnahmen fest, um die Werkleitungen zu schützen.

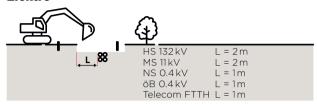
Ein maschineller Aushub in unmittelbarer Nähe von Werkleitungen, d.h. innerhalb des Sicherheitsbereichs, ist ohne Koordination mit Energie Wasser Bern verboten und kann zu erheblichen Gefahren für Mensch, Maschine und Werkleitungen führen.



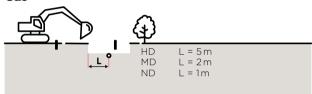
#### Achtung

Stromkabel, Gas- und Wasserleitungen sind keine Ausstiegshilfen!

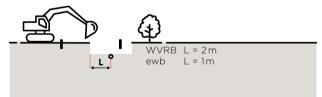
#### Elektro



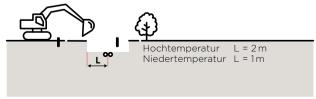
#### Gas



#### Wasser



#### Fernwärme



#### **Verkehrssicherheit**

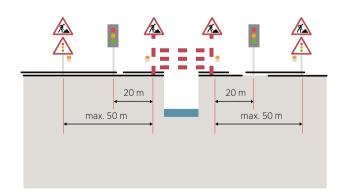
Ich gewährleiste jederzeit die Sicherheit im Strassenverkehr. Zur Sicherung der Baustelle errichte ich Absperrungen wie Trennwände, Leitplanken oder Auffahrsicherungen. Ich sorge für eine sichere Umleitung des Verkehrs rund um die Baustelle.

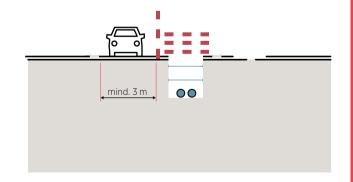


#### **Signalisation von Baustellen**

Weitere Informationen zur Signalisation von Baustellen in der Stadt Bern findest du hier.

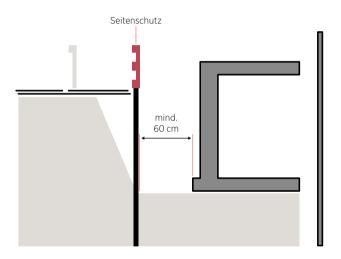
#### Das Wichtigste in Kürze





#### Im Bereich von Gräben

Ich sichere Gräben und Baugruben mit einem Seitenschutz, wenn sie einen senkrechten Abschluss und eine Tiefe von 2m oder mehr haben.



#### Spitzarbeiten an Betonteilen

Für Spitzarbeiten an Betonteilen muss ich mich zwingend mit Energie Wasser Bern absprechen.

Erhalte ich von Energie Wasser Bern die Erlaubnis für Spitzarbeiten an Betonteilen, muss ich mich an die Arbeitsanweisung «Spitzarbeiten an Starkstromanlagen ewb» halten.



#### Arbeitsanweisung

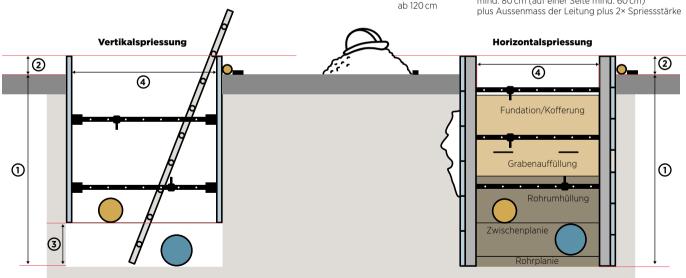
Die Arbeitsanweisung «Spitzarbeiten an Starkstromanlagen ewb» findest du hier.

#### **Grabenprofile**

Vorgehen gemäss der Werknorm GW: Grabenprofile nach Bauarbeitenverordnung (BauAV) Ausgabe Januar 2022

- (1) max. 1.5 m ohne Spriessung
- ② Spriessung ragt mind. 15 cm über den Grabenrand (Stahlplatten ausgenommen)
- (3) Maximal 80 cm unverspriesst bei standfestem Material, rolliges Material → Vollspriessung!
- (4) Lichte Breite im gespriessten Graben nach BauAV ab einer Grabentiefe von 1m, mind. 60 cm



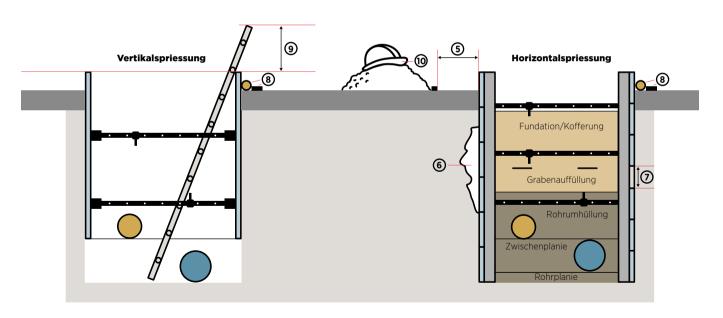


- (5) Materialdistanz mind. 50 cm für seitlich deponiertes Material am Grabenrand (ohne Spriessung mind. 100 cm)
- (6) Hohlräume müssen sofort satt hinterfüllt werden
- (7) Zwischenraum in der Spriesswand max. 20 cm (längs und quer)
- Wasserhaltungsmassnahmen sind durch den Baumeister rechtzeitig zu erstellen
- Grundsätzlich müssen für den Zugang zu Baugruben, in Gräben und in Schächten sichere Arbeitsmittel, namentlich Treppen, eingesetzt werden. Anstelle von Treppen dürfen in Gräben und Schächten bis zu einer Tiefe von 5 m Leitern

eingesetzt werden. Die Leitern müssen 1m über den Grabenrand ragen und angebunden bzw. gegen Abdrehen gesichert werden.

Bei ungeschützten Stellen, ab einer Absturzhöhe von mehr als 2 m ist ein Seitenschutz zu verwenden. Ein Seitenschutz besteht aus einem Geländerholm, mindestens einem Zwischenholm und einem Bordbrett.

Helmpflicht auf allen Baustellen von ewb: bei Aushubarbeiten durch Bauunternehmer; bei Arbeiten im Graben; im Schwenkbereich von Maschinen; an Bausitzungen im Gefahrenbereich

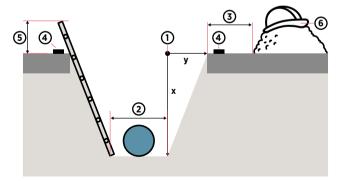


- (1) Böschungsverhältnis V-Graben (x:y) x = max. 4 m
  - 2:1 bei gutem bis mässig verfestigtem, jedoch noch standfestem Material
  - 1:1 bei rolligem Material

Bei Abweichung dieser Vorgaben wie z.B.

- · ab einer Neigung steiler als 2:1,
- wenn die Höhe der Böschung mehr als 4 m beträgt,
- wenn die Böschung voraussichtlich durch Fahrzeuge, Baumaschinen oder Materialdepots zusätzlich belastet wird.
- wenn Hangwasser zutritt oder der Böschungsfuss sich im Grundwasserbereich befindet.

ist vom Fachingenieur oder Geotechniker ein Sicherheitsnachweis zu erbringen (BauAV Art. 761): Der Arbeitgeber hat dafür zu sorgen, dass der Fachingenieur oder der Geotechniker die Umsetzung der Massnahmen, die sich aus dem Sicherheitsnachweis ergeben, überprüft.



- 2 Lichte Breite nach BauAV ab einer Grabentiefe von 1m, mind 60 cm
- 3 Materialdistanz mind. 100 cm für seitlich deponiertes Material am Grabenrand
- (4) Wasserhaltungsmassnahmen sind durch den Baumeister rechtzeitig zu erstellen
- (5) Grundsätzlich müssen für den Zugang zu Baugruben, in Gräben und in Schächten sichere Arbeitsmittel, namentlich Treppen, eingesetzt werden. Anstelle von Treppen dürfen in Gräben und Schächten bis zu einer Tiefe von 5 m Leitern eingesetzt werden. Die Leitern müssen 1 m über Grabenrand ragen und angebunden bzw. gegen Abdrehen gesichert werden.

Bei ungeschützten Stellen, bei Böschungen von mehr als 2 m Höhe und einer Neigung von mehr als 45° ist ein Seitenschutz zu verwenden. Ein Seitenschutz besteht aus einem Geländerholm, mindestens einem Zwischenholm und einem Bordbrett.

- (6) Helmpflicht auf allen Baustellen von ewb:
  - · bei Aushubarbeiten durch Bauunternehmer
  - bei Arbeiten im Graben
  - im Schwenkbereich von Maschinen
  - an Bausitzungen im Gefahrenbereich

#### **Elektrizität**

# Strom ab Baukastenstromverteiler

Verfügbare Grössen: 125 Ampere oder 315 Ampere



#### Wasserbezug ab Bauwasserschacht (frostsicher)

Lieferung und Montage: ewb



#### Wasser

# Wasserbezug ab Hydrant (nicht frostsicher)

Abholung und Montage: Mitarbeitende Dritte oder Kunden

Verfügbare Hydrantenzähler: 25er mit Wasserhahn, 40er mit Storz, 65er mit Storz oder 80er mit Storz

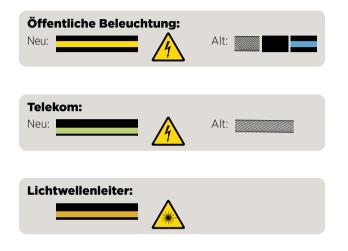


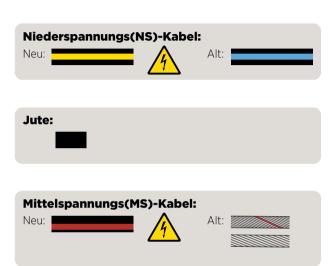


#### **Bestellung**

Hier kannst du unsere Hydrantenzähler online bestellen.

#### Kabelkennzeichnungen

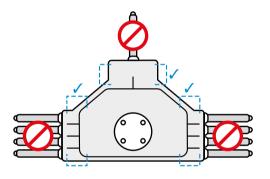




#### Kabelmuffen aufhängen

Ich hänge Kabelmuffen immer links und rechts am Muffenhals auf – nie am Kabel.

Ich achte darauf, dass Abzweigmuffen immer an drei Stellen aufgehängt sind.





#### Kabeltrassen sichern

Umreifungsbänder oder Ähnliches.

Kabeltrassen, insbesondere Zementkanäle, muss ich unterfangen (z.B. mit HEB-Stahlträger, Doka-Träger oder Kantholz). Für die Aufhängung nutze ich z.B. Zurrgurte,





#### Arbeiten an Mittel- bzw. Hochspannungsleitungen

Ich muss Mittel- bzw. Hochspannungsanlagen ausschalten, um daran zu arbeiten. Dazu brauche ich eine Verfügungserlaubnis.

#### Verfügungserlaubnis einholen

Anfrage per Mail: baustellen@ewb.ch

#### **Unbekannte Kabel und Leitungen**

Für das Entfernen von unbekannten Kabeln und Leitungen muss ich mich bei der Netzleitstelle von Energie Wasser Bern melden.

#### Netzleitstelle kontaktieren

Anfrage per Telefon: 058 721 31 10



#### Achtung

Das Schneiden von Kabeln und Leitungen ist ausnahmslos verboten: Es herrscht Lebensgefahr!

# Arbeiten in der Nähe von HD-Gasleitungen

Für alle Arbeiten in der Nähe von HD-Gasleitungen brauche ich eine Bewilligung von Energie Wasser Bern.

#### Bewilligung einholen

Gesuch per Post:

Gesuch per Mail:

**Energie Wasser Bern** 

betrieb-rohrmedien@ewb.ch

Betriebsengineering NBRB

Fachspezialist Gas

Monbijoustrasse 11

3001 Bern

#### Folgende Informationen muss ich angeben:

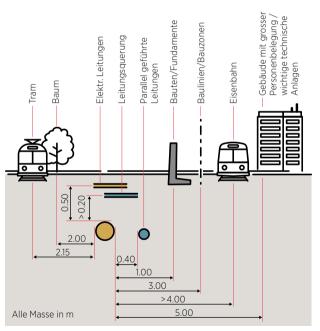
- Betroffene Rohrleitung
- Art des Vorhabens
- Ort des Vorhabens
- Zeit der Ausführung
- Bauherr
- Projektverfasser
- Unternehmung

#### Abstände zu Werkleitungen

#### Fallbeispiel 1

Bauherrschaft: Bauunternehmen

Rolle von Energie Wasser Bern: Werkeigentümer und Betreiber Angaben: Abstände zu Werkleitungen von Energie Wasser Bern

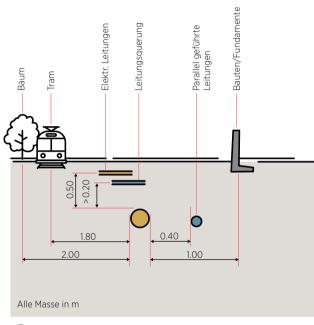


Masse auf Leitungen und Bauten sind immer lichte Weite

#### Mindestabstände im Bereich von Gasleitungen 1 bis 5 bar (HD)

Ausschnitt aus WN GW Abschnitt 3.1 Stand Januar 2023, Mindestahstände

Mindestabstände		
Parallel geführte Leitungen wie Wasser und Fernwärme NT	0.40 m	SN 532 205 SIA, SVGW G2
Parallel geführte Leitungen zu 0.4 kV NS - Trasse	0.50 m	LeV SR 734.31, SN 532 205 SIA
Parallel geführte Leitungen zu 20 kV MS - Trasse	0.50 m	LeV SR 734.31, SN 532 205 SIA
Parallel geführte Leitungen zu 132 kV HS - Trasse	0.50 m	LeV SR 734.31, SN 532 205 SIA
Über- und Unterquerung zu 0.4 kV NS - Trasse	0.50 m	LeV SR 734.31, SN 532 205 SIA
Über- und Unterquerung zu 20 kV MS - Trasse	0.50 m	LeV SR 734.31, S N 532 205 SIA
Über- und Unterquerung zu 132 kV HS - Trasse	0.50 m	LeV SR 734.31, SN 532 205 SIA
Leitungsquerungen zu allen anderen Leitungen	≥0.20 m	SN 532 205 SIA, SVGW G2
Stammbildende Pflanzen	2.00 m	SVGW G2, Abs. 6.5.3
Bauzonen (Baulinien)	3.00 m	
Bauten, Fundamente, Bohranker, Erdsonden	1.00 m	SVGW G2, Artikel 6.5.2.2
Gebäude mit grosser Personenbelegung	5.00 m	SVGW G2, Artikel 6.5.2.2
Wichtige technische Anlagen	5.00 m	SVGW G2, Artikel 6.5.2.2
Parallel geführte Leitungen zu Gleisanlagen (äusserste Schiene) in Zone A (4-10 m)	≥4.00 m	SN 671 260 VSS
Leitungsquerungen zu Gleis- anlagen (Oberkante Schwelle) in Zone A (4-10 m)	≥2.00 m	SN 671 260 VSS
Parallel geführte Leitung zu Tram (Achse Gleise)	2.15 m	

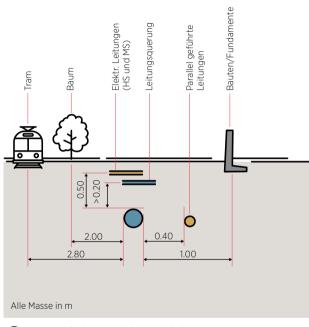


Masse auf Leitungen und Bauten sind immer lichte Weite

# Mindestabstände im Bereich von Gasleitungen Mittel- und Niederdruck (MD und ND)

Ausschnitt aus WN GW Abschnitt 3.2 Stand Januar 2023, Mindestabstände

Milidestabstande		
Parallel geführte Leitungen wie Wasser und Fernwärme NT	0.40 m	SN 532 205 SIA, SVGW G2
Parallel geführte Leitungen zu 0.4 kV NS - Trasse	0.50 m	LeV SR 734.31, SN 532 205 SIA
Parallel geführte Leitungen zu 20 kV MS - Trasse	0.50 m	LeV SR 734.31, SN 532 205 SIA
Parallel geführte Leitungen zu 132 kV HS - Trasse	0.50 m	LeV SR 734.31, SN 532 205 SIA
Über- und Unterquerung zu 0.4 kV NS - Trasse	0.50 m	LeV SR 734.31, SN 532 205 SIA
Über- und Unterquerung zu 20 kV MS - Trasse	0.50 m	LeV SR 734.31, SN 532 205 SIA
Über- und Unterquerung zu 132 kV HS - Trasse	0.50 m	LeV SR 734.31, SN 532 205 SIA
Leitungsquerungen zu allen anderen Leitungen	≥0.20 m	SN 532 205 SIA, SVGW G2
Stammbildende Pflanzen	2.00 m	SVGW G2, Abs. 6.5.3
Bauzonen (Baulinien)	3.00 m	
Bauten, Fundamente, Bohranker, Erdsonden	1.00 m	GV Art. 4
Parallel geführte Leitungen zu Gleisanlagen (äusserste Schiene) in Zone A (4-10 m)	≥4.00 m	SN 671 260 VSS
Leitungsquerungen zu Gleis- anlagen (Oberkante Schwelle) in Zone A (4-10 m)	≥2.00 m	SN 671 260 VSS
Parallel geführte Leitung zu Tram (Achse Gleise)	1.80 m	



Masse auf Leitungen und Bauten sind immer lichte Weite

#### Mindestabstände im Bereich von Wasserleitungen

Ausschnitt aus WN GW Abschnitt 3.3 Stand Januar 2023, Mindestabstände

i ili acstabstariac		
Parallel geführte Leitungen wie Gas	0.40 m	SN 532 205 SIA, SVGW W4
Parallel geführte Leitungen wie Fernwärme NT	≥0.40 m	SN 532 205 SIA, SVGW W4
Parallel geführte Leitungen zu 0.4 kV NS - Trasse	0.40 m	LeV SR 734.31, SN 532 205 SIA
Parallel geführte Leitungen zu 20 kV MS - Trasse	0.50 m	LeV SR 734.31, SN 532 205 SIA
Parallel geführte Leitungen zu 132 kV HS - Trasse	0.50 m	LeV SR 734.31, SN 532 205 SIA
Über- und Unterquerung zu 0.4 kV NS - Trasse	0.40 m	LeV SR 734.31, SN 532 205 SIA
Über- und Unterquerung zu 20 kV MS - Trasse	0.50 m	LeV SR 734.31, SN 532 205 SIA
Über- und Unterquerung zu 132 kV HS - Trasse	0.50 m	LeV SR 734.31, SN 532 205 SIA
Leitungsquerungen zu allen anderen Leitungen	≥0.20 m	SVGW W4, Teil 2, Abs. 4.8
Stammbildende Pflanzen	2.00 m	SVGW W4, Teil 2, Abs. 4.8
Bauten, Fundamente, Bohranker, Erdsonden	1.00 m	WV Art. 4
Parallel geführte Leitungen zu Gleisanlagen (äusserste Schiene) in Zone A (4-10 m)	≥4.00 m	SN 671 260 VSS
Leitungsquerungen zu Gleis- anlagen (Oberkante Schwelle) in Zone A (4-10 m)	≥2.00 m	SN 671 260 VSS
Parallel geführte Leitung zu Tram (Achse Gleise)	2.80 m	

#### Fallbeispiel 2

Bauherrschaft: Energie Wasser Bern Vorhaben: Erneuerung von Werkleitungen

Angaben: Abstände zu Werkleitungen von Energie Wasser Bern

#### **Achtung**

Wir unterschreiten in diesem Fall bei den Leitungen von Energie Wasser Bern bewusst die gültigen Normen SIA und die Richtlinien SVGW.

#### **Graben mit Voll- oder Teilspriessung**

Ausschnitt aus WN GW Abschnitt 2.1.2 Stand Januar 2023, Mindestabstände

Abstände		horizontal, bei paralleler Leitungsführung	vertikal, bei Leitungsquerungen	Überdeckung
Lichte Weite,	Medium	Minimalabstände	Minimalabstände	Normprofil in m
Abstand Leitung zu Leitung		in m	in m	
Platzbedarf Spriesselement	Total	0.12		
Platzbedarf Spriessung mit Kantholz	Total	0.17		
Spriesselement/Brettspriessung	Brett	0.05	max. 0.8 unverspriesst	0.15 über Grabenrand
Abstand zur Grabenwand	G/W	0.25		
Strom, TV, Tel.	G/W	0.25	ohne Abstand mit Schutz	
Gasleitung Stahl geschweisst	alle	0.45 Schweissdistanz zum nächsten	Objekt	1.1 / NAG 0.8
Gasleitung HDPE	G/W	0.3	0.1	1.1 / NAG 0.8
HD-Gasleitung Stahl 5bar	G/W/FW NT	0.3	0.45 Schweissdistanz	1.1
HD-Gasleitung Stahl >5bar	G/W/FW NT	0.5	0.3	1.1
HD-Gasleitung Stahl 5bar	Strom	0.5	0.5	
Frostgefahr seitlich (Bauwerk)	Wasser	1.0		mind. 1.2
Wasserleitung Stahl geschweisst	alle	0.45 Schweissdistanz zum nächsten	Objekt	mind. 1.2
Wasserleitung Guss	G/W	0.3	0.15	mind. 1.2
Wasserleitung HDPE	G/W	0.3	0.1	mind. 1.2
Fernwärme	Gas	0.3	0.2	
Fernwärme	Wasser	≥0.4	0.2	
Fernwärme	Strom	0.5	0.5	
Bauten, Fundamente, Bohranker	alle	1.0		
Stammbildende Pflanzen	alle	2.0		
Tram (Achse Gleise)	G ND/MD	1.8		
Tram (Achse Gleise)	Gas HD	2.15		
Tram (Achse Gleise)	W	2.8		
Eisenbahn	G/W	>4.0	>2	

#### Meldepflicht vor dem Verfüllen

Vor dem Verfüllen kontaktiere ich den zuständigen Baustellenkontrolleur von Energie Wasser Bern und informiere ihn über das Vorhaben und den zeitlichen Ablauf.

#### Baustellenkontrolle kontaktieren



Meldung per Telefon: Liste der Kontaktpersonen

Meldung per Mail: baustellen@ewb.ch

# **Vorgehen im Schadensfall**

1.	Informationspflicht	63
2.	Verhalten im Schadensfall	64
3.	Vorgehen im Schadensfall Gas	66
4.	Vorgehen im Schadensfall Strom	67
5.	Vorgehen im Schadensfall Wasser	68
6.	Vorgehen im Schadensfall Fernwärme	69
7.	Vorgehen im Schadensfall Telecom	70

#### Informationspflicht

Ich muss jede Beschädigung sofort Energie Wasser Bern melden.

#### Was sind Beschädigungen?

Verletzungen an Leitungen, Verletzungen an Rohrumhüllungen (Korrosionsschutz) und Druckstellen im Kabelmantel.

#### Beschädigungen melden

Meldung per Telefon: **058 721 31 10** 

Schäden anderer Art melde ich der Bauleitung.

#### Verhalten im Schadensfall



#### Schauen

- Was ist passiert?
- Wer ist betroffen?
- Gibt es weitere Gefahren?



#### Denken

• Wie kann ich die Gefahr für mich und andere eindämmen?



#### Handeln

- Ich stoppe alle Arbeiten im betroffenen Bereich
- Ich räume den Gefahrenbereich und sperre ihn ab.
- Ich alarmiere die notwendigen Stellen: Bei Bedarf: Sanität, Feuerwehr etc. Immer: Energie Wasser Bern Immer: meinen Vorgesetzten
- Ich leiste bei Bedarf Erste Hilfe.

64

#### Kontakt Energie Wasser Bern

Netzleitstelle: **058 721 31 10** 

Baustellenkontrolle: baustellen@ewb.ch

Ich darf die Arbeiten erst nach der Freigabe durch Energie Wasser Bern und meinen Vorgesetzten wieder aufnehmen!

#### **Vorgehen im Schadensfall Gas**

#### Sofort:

- · Motor aus.
- Auf keinen Fall in den Graben steigen und keine eigenen Reparaturen vornehmen.
- Keine elektrischen Anlagen bedienen.
- Mobiltelefone nur in ausreichendem Sicherheitsabstand nutzen.
- · Gefahrenbereich absichern.
- Energie Wasser Bern und eigenen Vorgesetzten informieren.
- Bei Bedarf Anwohner informieren. Nicht klingeln!
- Bei Bedarf Feuerwehr alarmieren: 118

#### Kontakt Energie Wasser Bern

Netzleitstelle: 058 721 31 10

Baustellenkontrolle: baustellen@ewb.ch



Feuer, offenes Licht und Rauchen verboten!



Warnung vor feuergefährlichen Stoffen

Ich darf die Arbeiten erst nach der Freigabe durch Energie Wasser Bern und meinen Vorgesetzten wieder aufnehmen!

#### **Vorgehen im Schadensfall Strom**

#### **Ruhig:**

- Keine Geräte anfassen, bis Strom abgestellt ist.
- Führerstand nicht verlassen, bis Strom abgestellt ist.
- Bei Stromschlag sofort Sanität alarmieren: 144
- Energie Wasser Bern und eigenen Vorgesetzten informieren.
- · Abstand halten.
- Betroffenen Bereich komplett absperren.

#### Kontakt Energie Wasser Bern

Netzleitstelle: **058 721 31 10** 

Baustellenkontrolle: baustellen@ewb.ch



Hochspannung Lebensgefahr

Ich darf die Arbeiten erst nach der Freigabe durch Energie Wasser Bern und meinen Vorgesetzten wieder aufnehmen!

#### **Vorgehen im Schadensfall Wasser**

#### Zügig:

- Gruben und Gräben von Personen räumen.
- Gefahrenbereich absperren.
- Energie Wasser Bern und eigenen Vorgesetzten informieren.
- Bei Bedarf Feuerwehr alarmieren: 118

#### Kontakt Energie Wasser Bern

Netzleitstelle: 058 721 31 10

Baustellenkontrolle: baustellen@ewb.ch



Einsturz-, Absturzund Ertrinkungsgefahr

Ich darf die Arbeiten erst nach der Freigabe durch Energie Wasser Bern und meinen Vorgesetzten wieder aufnehmen!

68

#### Vorgehen im Schadensfall Fernwärme

#### **Ruhig:**

- Gruben und Gräben von Personen räumen.
- Gefahrenbereich absperren.
- Energie Wasser Bern und eigenen Vorgesetzten informieren.
- Bei Bedarf Feuerwehr alarmieren: 118

#### Kontakt Energie Wasser Bern

Netzleitstelle: **058 721 31 10** 

Baustellenkontrolle: baustellen@ewb.ch



Wasserdampf Verbrennungsgefahr

Ich darf die Arbeiten erst nach der Freigabe durch Energie Wasser Bern und meinen Vorgesetzten wieder aufnehmen!

#### **Vorgehen im Schadensfall Telecom**

#### **Ruhig:**

- Energie Wasser Bern und eigenen Vorgesetzten informieren.
- Bei Lichtwellenleiterkabel (Glasfaser):

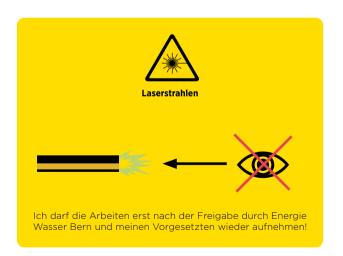
Nicht hineinsehen.

Ende abdecken.

#### Kontakt Energie Wasser Bern

Netzleitstelle: 058 721 31 10

Baustellenkontrolle: baustellen@ewb.ch





#### Impressum

#### **Herausgeber** Energie Wasser Bern

Monbijoustrasse 11 Postfach, 3001 Bern Telefon 031 321 31 11 info@ewb.ch ewb.ch

#### Redaktion

Energie Wasser Bern, Bern

#### Gestaltung

Polyconsult AG, Bern

#### Fotos

Energie Wasser Bern, Bern Nick Napodano, Bern Polyconsult AG, Bern

#### Publikation

Oktober 2023 (1. Ausgabe)



#### **Energie Wasser Bern** Monbijoustrasse 11

Postfach, 3001 Bern

ewb.ch info@ewb.ch Tel. 031 321 31 1

